

---

HÍD  
IRODALMI, MŰVÉSZETI ÉS TÁRSADALOMTUDOMÁNYI  
FOLYÓIRAT

Alapítási év: 1934  
LXIV. évfolyam

---

*Fő- és felelős szerkesztő:*  
Bori Imre

*A szerkesztőbizottság tagjai:*  
Bordás Győző  
Gerold László (kritikai rovat)

*Kéziratgondozás:*  
Buzás Márta

---

TARTALOM

A millennium éve – A maróti középkori templom 341

*Koncz István:* Cím nélkül (vers) 343

Hatvanévesek

*Tolnai Ottó:* A tengeri kagyló (próza) 344

*Maurits Ferenc:* Töfe az Új Symposion szerkesztőségében 1973-ban  
375

*Bányai János:* Lírai (tájházi) gyűjtemény (esszé) 376

*Németh István:* Útban az azúrkék felé (esszé) 379

*Bori Imre:* „Künn a farkas, benn a költő” (esszé) 383

Harkai Vass Éva: Járt s járatlan utakon (tanulmány Tóth Ferenc költészetéről) 386

Varga Zoltán: Gének (regényrészlet) 392

Sinkovits Péter versei 399

Burány Nándor: Articsóka (regényrészlet) 402

Varga Sándor versei 417

Szabó Palócz Attila: Kenotáfium (regényrészlet) 420

Kubát Gábor versei 436

B. Horváth István (Baja) versei 440

Gobby Fehér Gyula: Az angyal álma (drámarészlet) 442

## FIATALOK MŰHELYE

A Középiskolások Műfordítói Vetélkedőjére készült írásokból

Wolfgang Borchert: A kenyér (Máriás Endre fordítása) 460

Wolfdietrich Schnurre: A hadgyakorlat (Gallusz Edit fordítása) 461

Thomas Bernhard: A két nevelő (Gallusz Edit fordítása) 463

Cornelia Becker: Vértörös (Balzam Csilla fordítása) 467

## KÉRDÉSEK ÉS VÁLASZOK

Voigt Vilmos köszöntése

Bori Imre: Voigt Vilmos hatvanéves (jegyzet) 472

Jung Károly: Voigt Vilmos köszöntése a 60. születésnapja alkalmából rendezett ünnepségen (tanulmány) 473

Cseh Márta: A való szófaji mivoltáról (tanulmány) 479

Varga István: Günter Grass, a Nobel-díjas (tanulmány) 485

E számunk megjelenését a Szerb Köztársaság Művelődési Minisztériuma, a Nyílt Társadalomért Alap, Jugoszlávia, a Nemzeti Kulturális Alapprogram, valamint az Illyés Közalapítvány támogatja

## KRITIKAI SZEMLE

### K ö n y v e k

*Hózsá Éva*: A megmozgatottság tünetei (Utasi Csaba: *Csak emberek*)  
489

*Danyi Zoltán*: Magyar cocktail (Balázs Attila: *Ki tanyája ez a világ*)  
491

### S z í n h á z

*Gerold László*: Bravó, Mess! (Molière: *Botcsinálta doktor*) 494

### K é p z ő m ű v é s z e t

*Beke Zsófia* (Budapest): Bada Tibor *Totál Fatál Tavasz* című kiállítása  
496